

فصلنامه علمی - پژوهشی تاریخ اسلام

سال هجدهم، شماره هفتاد و یکم

پاییز ۱۳۹۶

بورسی سیر تطور گزارش شعرسرایی امام هادی علیه السلام نزد متوکل

تاریخ دریافت: ۹۶/۶/۱۰

تاریخ تأیید: ۹۶/۷/۲۵

^۱ منصور داداش نژاد^۲ لیلا شریفی

بر اساس گزارش‌های موجود در برخی از منابع، امام هادی علیه السلام (م ۲۵۴ق) در یکی از مجالس متوکل عباسی (ح ۲۳۲-۲۴۷ق) اشعاری در فنا و بی اعتباری دنیا خوانده و متوکل را تحت تأثیر قرار داده است. منابع موجود درباره پیشینه این شعر، سراینده آن، تعداد ابیات و برخی جزئیات دیگر آن، با هم تفاوت دارند. این پژوهش، در صدد است با رویکردی تاریخی و با مطالعه منابع تاریخی، حدیثی، تفسیر و ادبی، این رویداد را بررسی کند و سیر تطور گزارش آن را نشان دهد.

یافته‌های پژوهش حکایت از آن دارد که شعر یادشده، از جمله اشعار عمومی است که پیشینه‌ای قبل از امام هادی علیه السلام دارد و در موقعیت‌های مربوط به یادکرد مرگ بر زبان آورده می‌شده و آن حضرت، تنها بدان تمثیل کرده

۱. دانشیار گروه تاریخ پژوهشگاه حوزه و دانشگاه، گرایش تاریخ اسلام، رایانامه: m.dadash@yahoo.com

۲. کارشناس ارشد تاریخ اسلام، مدرسه علمیه معصومیه، رایانامه: L.sharifi.1395@gmail.com

است. همچنین، انتساب این اشعار به امیر مؤمنان، علیه السلام و نیز احوالات ایشانی که در منابع عصر صفوی ذکر شده، به استناد این منابع، قابل اثبات نیست.

کلیدوازگان: امام هادی علیه السلام، شعرسرایی، متولک، ادبی.

مقدمه

امام هادی علیه السلام دهمین پیشوای شیعیان در ذی الحجه سال ۲۱۳ق در مدینه به دنیا آمد و در سال ۲۲۰ق به امامت رسید. امامت آن حضرت، ۳۳ سال استمرار یافت و در سال ۲۵۴ق به شهادت رسید. او با شش خلیفه عباسی، از جمله متولک (خلافت ۲۳۲-۲۴۸ق) هم‌عصر بود. متولک در سخت‌گیری علیه شیعیان و رهبران ایشان، سرآمد دیگر خلفای عباسی بود.^۱ یک سال پس از آغاز خلافت متولک، در سال ۲۳۳ق امام هادی علیه السلام از مدینه به سامرا احضار شد و تحت کنترل و مراقبت دستگاه خلافت قرار گرفت و گاه به دربار خلیفه احضار می‌شد. متولک برای تحقیر امام هادی علیه السلام یک بار او را به مجلس بزم خود که همراه با شراب‌نوشی بود، احضار نمود. امام در مجلس حاضر شد؛ اما فرمان متولک در نوشیدن شراب را نپذیرفت و با خواندن شعری، متولک را متنبه ساخت.^۲

گزارش این مجلس و برخورد متولک با امام، در منابع بسیاری با گرایش‌های شیعی و سنتی آمده و به عنوان یکی از ویژگی‌های امام که عبارت از نفوذ کلام وی در منقلب کردن افراد است، در منابع تاریخی نقل شده است؛ اما تاکنون سیر تطور و گسترش این خبر، مورد بررسی و واکاوی قرار نگرفته است. این مقاله، چنین وظیفه‌ای را بر عهده دارد.

۱. حمدالله مستوفی قزوینی، تاریخ گزیده، ص ۳۲۲.

۲. علی بن الحسین مسعودی، مروج الذهب، ج ۴، ص ۱۱.

اهمیت بررسی این موضوع، از آن روست که می‌تواند سیره امام هادی علیه السلام در باب شعرخوانی و تمثیل به آن را روشن کرده و روایودن آن را بیان کند؛ در حالی که رسول خدا علیه السلام از شعرخواندن پرهیز می‌کرد و آرایی فقهی نیز در باب کراحت سرودن شعر در دست است.^۱ علاوه بر این، با بررسی موردی موضوع تلاش می‌شود، موضوع انتساب اقوال و سخنان حکیمانه به بزرگان دین را دقیق‌تر بکاویم. این تحقیق، بر پایه جستجو جو در منابع گوناگون تاریخی، حدیثی، ادبی و فقهی سامان یافته است و نرم‌افزارهای مرکز تحقیقات کامپیوتربی علوم اسلامی، بیشترین کمک را در این زمینه کرده است. پژوهش حاضر، فاقد قلمروی مکانی است و به لحاظ زمانی، پژوهش‌ها و نگارش‌های انجام شده تا عصر صفوی (۹۰۷-۱۱۳۵ق) را پوشش داده است.

بیشتر منابع جدیدی که در باب تاریخ و سیره امام هادی علیه السلام تدوین شده، شعر آن حضرت را گزارش کرده‌اند، اما هیچ‌کدام به بررسی سیر تطور و افزایش آن که این مقاله در صدد نشان دادن آن است، نپرداخته‌اند.

۱. گزارش احصار امام هادی علیه السلام توسط متولی عباسی

منابع در شرح حال امام هادی علیه السلام نوشتۀ‌اند: گروهی از درباریان متولی، نزد وی از امام هادی علیه السلام سعایت کرده و او را متهم به اقداماتی علیه حکومت و ارتباط با مخالفان خلافت نمودند. متولی شبانه عده‌ای را مأمور کرد تا به بازرسی منزل امام اقدام کنند. مأموران چیز مشکوکی در منزل وی نیافتند و امام را مشغول عبادت و تلاوت آیات الهی یافتند. حضرت را با همان وضع، نزد متولی که در مجلس می‌گساری بود، برداشتند. متولی که بهانه‌ای برای آزار امام نداشت، جامی از شراب به امام تعارف کرد. حضرت فرمود: «گوشت و خون من هرگز با می‌آورده نشده است؛ مرا از آن معاف دار.» متولی ایشان را معاف داشت و از او

۱. محمدبن‌حسن طوسی، *الخلاف*، ج ۶، ص ۳۰۸؛ حرّ عاملی، *وسائل الشیعۃ*، ج ۱۰، ص ۱۶۹.

خواست شعری بخواند که موجب خرسندی و سرور وی شود. امام ع عذر خواست؛ اما او پافشاری کرد و عذر نپذیرفت. امام اشعار ذیل را که مشتمل بر ^نه بیت بود، در مجلس خواند:^۱

غُلْبُ الرِّجَالِ فَمَا أَغْتَهُمُ الْقُلُلُ
 فَأَوْدُعُوا حُفَرًا، يَا بَئْسَ مَا نَزَلُوا
 أَيْنَ الْأَسْرَةُ وَالْتِيجَانُ وَالْحَلَلُ؟
 مِنْ دُونِهَا تَضْرِبُ الْأَسْتَارُ وَالْكَلَلُ
 تَلَكَ الْوِجْهُ عَلَيْهَا الدُّودُ يَقْتَلُ
 فَأَصْبَحُوا بَعْدَ طَولِ الْأَكْلِ قَدْ أَكَلُوا
 فَفَارَقُوا الدُّورَ وَالْأَهْلِينَ وَانْتَقَلُوا
 فَخَلَفُوهَا عَلَى الْأَعْدَاءِ وَارْتَحَلُوا
 وَسَاكِنُوهَا إِلَى الْأَجْدَاثِ قَدْ رَحَلُوا

- (۱) بَاتُوا عَلَى قُلُلِ الْأَجْبَالِ تَحْرِسُهُمْ
- (۲) وَاسْتَنْزَلُوا بَعْدَ عَزٍّ عَنْ مَعَاقِلِهِمْ
- (۳) نَادَاهُمْ صَارِخٌ مِنْ بَعْدِ مَا قَبَرُوا
- (۴) أَيْنَ الْوِجْهُ الَّتِي كَانَتْ مَنْعَمَةً
- (۵) فَأَفْصَحَ الْقَبْرَ عَنْهُمْ حِينَ سَاءَ لَهُمْ
- (۶) قَدْ طَالَمَا أَكَلُوا دَهْرًا وَمَا شَرَبُوا
- (۷) وَطَالَمَا عَمِرُوا دُورًا لِتَحْصِنَهُمْ
- (۸) وَطَالَمَا كَنَزُوا أَمْوَالًا وَادْخَرُوا
- (۹) أَضْحَتْ مَنَازِلُهُمْ قُفْرًا مُعَطَّلَةً

ترجمه:

۱. «بر قله کوهها به سر می‌بردند و مردان نیرومند حراست آنها می‌کردند؛ اما قله‌ها سودی برای آنها نداشت.»
۲. «از پس عزت، از پناهگاه‌های خود برون آورده شدند و در حفره‌ها جایشان دادند و چه فرودآمدن بدی بود.»
۳. «از پس آنکه در گور شدند، یکی بر آنها بانگ زد که تخت‌ها و تاج‌ها و زیورها کجا رفت؟»

۱. علی بن الحسین مسعودی، مروج الذهب، ج ۴، ص ۱۱.

۴. «چهره‌هایی که به نعمت خو کرده بود و پرده‌ها جلوی آن آویخته می‌شد،
چه شد؟»
۵. «قبر به سخن آمد و گفت: کرم‌ها بر این چهره‌ها کشاکش می‌کنند.»
۶. «روزگاری دراز خوردن و نوشیدن و از پس خوراکی طولانی خورده شدن.»
۷. «مدت‌ها خانه‌ها ساختند تا در آنجا محفوظ مانند و از خانه‌ها و کسان خوبیش دور
شدند و برفتند.»
۸. «مدت‌ها مال اندوختند و ذخیره کردند و برای دشمنان گذاشتند و برفتند.»
۹. «منزل‌هایشان خالی ماند و ساکنانش به گور سفر کردند.»

۲. گونه‌ها و انواع مختلف یادکرد از این حادثه

اشعار یادشده در منابع متنوعی بازتاب یافته است و همه منابع، اطلاعات یکسانی از این حادثه به دست نداده‌اند. برخی منابع، این شعر را سروده‌ای کهن و مربوط به قبل از ایام امام هادی علیه السلام دانسته‌اند و برخی نیز مربوط به موقعیت و جایگاه دیگری که ارتباط با امام هادی علیه السلام نمی‌یابد، دانسته‌اند. گونه‌های متفاوت نقل این حادثه و اشعار، به شرح زیر است:

گونه اوّل: برخی نویسنده‌گان اشعار یادشده را ذیل عنوانی «مرگ» درج کرده‌اند و از سراینده آن یادی نکرده‌اند. پیشگام این نویسنده‌گان، ابن قتیبه (م ۲۷۶ق) است که با آوردن شش بیت از این اشعار، می‌نویسد: شعر مذکور، بر قبری در شام قرائت شده است.^۱

گونه دوم: گروهی این اشعار را نقش‌بسته بر کاخ سیف‌بن‌ذی‌یزن، مشهور به قصر غُمان که مربوط به پیش از اسلام است، دانسته‌اند. ابوبکر احمد دینوری (م ۳۳۳ق) در کتاب *المجالستة وجواهر العلم* برای نخستین بار چنین گفته است.^۲

۱. ابن قتیبه دینوری، *عيون الأخبار*، ج ۲، ص ۳۲۶.

۲. احمد بن مروان بن محمد دینوری، *المجالستة وجواهر العلم*، ج ۱، ص ۳۹۰.

گونه سوم: جمع بسیاری از نویسنده‌گان، اشعار پیش‌گفته را منتبه به امام هادی ع و قرائت شده در مجلس متوکل دانسته‌اند. مسعودی (م ۳۴۶ق) در مروج الذهب نخستین نویسنده‌ای است که چنین گزارشی را ثبت کرده است.^۱

گونه چهارم: عده‌ای شعر یادشده را منسوب به امام علی ع می‌دانند. مبیدی (م ۹۱۱ق)، از جمله ایشان است.^۲ برخی معتقدند که این اشعار از امام علی ع بوده و توسط امام هادی ع در مجلس بزم متوکل خوانده شده است.^۳ در میان آرای پیش‌گفته، نظر سوم که این اشعار را منسوب به امام هادی ع دانسته، از شهرت بیشتری برخوردار است.

۳. سیر تطور شعر امام هادی ع در منابع

منابع قرن سوم و چهارم، برای نخستین بار به این اشعار توجه نموده‌اند و منابع بعدی، معمولاً گزارش‌های پیشین را نقل کرده و متأثر از اشتباهات و یا افزوده‌ها و کاستی‌ها، دچار اختلافات جزئی در این اشعار شده‌اند. اینک سیر تطور یادکرد از این شعر در منابع و تفاوت آنها ذیل همان چهار گونه یادشده، مورد بررسی قرار گرفته می‌شود:

الف. گونه نخست: روایت ابن قتیبه دینوری

روایت ابن قتیبه دینوری (م ۳۷۶ق) در عيون الاخبار، نخستین و کهن‌ترین گزارشی است که این شعر در آن یافت می‌شود.^۴ این گزارش، دارای چهار ویژگی است:

۱. ابن قتیبه برای گزارش خود، سندی ارائه نکرده و با تعبیر «بلغنی» این گزارش را نقل می‌کند. از این‌رو، احتمال دارد گزارش را شفاهی دریافت کرده باشد.

۱. علی بن الحسین مسعودی، مروج الذهب، ج ۴، ص ۱۱.

۲. حسین بن معین الدین مبیدی، دیوان امیر المؤمنین ع، ص ۳۲۱.

۳. مجdal الدین نجفی اصفهانی، المختار من القصائد والأشعار، ص ۱۱.

۴. ابن قتیبه دینوری، عيون الاخبار، ج ۲، ص ۳۲۶.

۲. گوینده و سراینده اشعار، مشخص نیست.

۳. تنها شش بیت اول این شعر را آورده است.

۴. شعر یادشده بر سر قبری در شام قرائت شده و هیچ ارتباطی با امام هادی علیه السلام نداشته است.

این گزارش، به همین کیفیتی که ابن قتیبه نقل کرده، در منابع پسین رواج درخوری نیافته است و تعداد اندکی از نویسندهان بعدی، گزارش را به گونه ابن قتیبه نقل کرده‌اند.

ابن ناقیا (م ۴۵۸ق) در *الجمان فی تشییع القرآن*، گزارش را به گونه ابن قتیبه آورده است.^۱

نویسندهان دیگری، همین اشعار را یا برخی از ابیات آن را در موقعیت‌های مربوط به یادآوری مرگ و تذکر بر بی‌وفایی و فناه دنیا ثبت کرده‌اند. مؤلف ناشناس قرن چهارم و صاحب کتاب *تفسیر فارسی کهن*،^۲ ابوحیان توحیدی (م ۴۱۴ق)،^۳ ابن عبدالبر (م ۴۶۴ق)،^۴ میبدی (م ۵۳۰ق)،^۵ ابن جوزی (م ۵۹۷ق)،^۶ دیلمی (م ۸۴۱ق)^۷ و سخاوی (م ۹۰۲ق)،^۸ از جمله نویسندهانی هستند که هنگام یاد از فناه دنیا و نیز در ذکر مرگ افراد، از این اشعار بدون اینکه ریشه و زمینه آن را بیان کنند، استفاده کرده‌اند. از نظر این گروه، این اشعار اشعاری عمومی و کهن برای موقعیت‌های تعریف شده است و نیازی به دانستن سراینده آن نیست.

۱. عبدالله بن محمد ابن ناقیا، *الجمان فی تشییع القرآن*، ص ۱۱۲.

۲. ناشناس، بخشی از *تفسیر کهن* به فارسی (قرن چهارم)، ج ۱، ص ۲۱۹.

۳. علی بن محمد ابوحیان توحیدی، *الصائر والذخائر*، ج ۴، ص ۱۹۸.

۴. یوسف بن عبدالهاین عبدالبر، بهجهة *المجالس*، ج ۳، ص ۳۲۳.

۵. رشید الدین میبدی، *کشف الأسرار*، ج ۲، ص ۵۹۱؛ همان، ج ۵، ص ۱۴۹.

۶. عبدالرحمن بن جوزی، *بستان الراعظین*، ص ۱۹۴.

۷. حسن بن محمد دیلمی، *رشاد القلوب*، ج ۱، ص ۲۹.

۸. محمد بن عبدالرحمن سخاوی، *الضوء اللامع*، ج ۳، ص ۵۸.

ب. گونه دوم: روایت و هب بن منبه

حدود پنجاه سال بعد از ابن قتبیه دینوری، همشهری او به نام ابوبکر احمد بن مروان دینوری (م ۳۳۳ق)، نویسنده کتاب *المجالسته و جواهر العلم*، این اشعار را در کتاب خود درج کرده و سندی برای آن ذکر کرده است.^۱ ویژگی گزارش وی، به شرح زیر است:

۱. سند گزارش خود را به و هب بن منبه (م ۱۱۴ق) می‌رساند و چنین معرفی می‌نماید: «حدثنا احمد بن محمد البغدادی حدثنا عبدالمنعم بن ادریس عن ابیه عن و هب بن منبه».^۲
۲. در این گزارش نیز سراینده شعر مشخص نیست.
۳. در این گزارش نیز شش بیت اول این اشعار درج شده است.
۴. بر اساس گزارش وی، این شعر بر کاخ سیف بن ذی یزن در یمن با خط مُسند نوشته شده بود و بعدها به عربی ترجمه شده است. سیف بن ذی یزن، از پادشاهان یمن بود و پنجاه سال پیش از ظهور اسلام می‌زیست.

گزارش ابوبکر احمد دینوری، در منابع بعدی راه یافت و به همان گونه نقل شد. طرطوشی (م ۵۲۰ق) در سراج الملوك در عنوان «فی مواضع الملوك» شش بیت از این اشعار را از قول و هب بن منبه می‌آورد و می‌گوید: این اشعار، بر کاخ سیف بن ذی یزن نوشته شده بود.^۳ طرطوشی، از منبع خویش یادی نمی‌کند. ابیشیه (م ۸۵۰ق) در مستطرف،^۴ سخاوی (م ۹۰۲ق) در *البلدانیات*،^۵ بحرانی (م ۱۱۸۶ق) در *کشکول*^۶ و ابن عجیله (م

۱. احمد بن مروان بن محمد دینوری، *المجالسته و جواهر العلم*، ج ۱، ص ۳۹۰.

۲. همان.

۳. محمد بن احمد بن قهری طرطوشی مالکی، *سراج الملوك*، ص ۱۰.

۴. محمد بن احمد ابیشیه، *المستطرف*، ص ۵۱۶.

۵. محمد بن عبال حمن سخاوی، *البلدانیات*، ص ۱۹۹.

۶. یوسف بن احمد بحرانی، *الکشکول*، ج ۱، ص ۲۷۶.

۱۲۴) در البحر المدید،^۱ همین گزارش را که منتهی به وهب بن منبه می‌شود، درج کردند.

این گزارش، همسو با گزارش نخست و تکمیل‌کننده آن است. به احتمال، ریشه گزارش ابن قتیبه نیز همین گزارش بوده که برخی خصوصیات از آن حذف گردیده است. زمان زیست ابن قتیبه (م ۲۷۶ق) مقدم بر ابوبکر احمد دینوری (م ۳۳۳ق) است؛ اما با توجه به سندی که ابوبکر دینوری برای نقل این شعر ارائه کرده و آن را به وهب بن منبه (م ۱۱۴ق) رسانده، می‌توان به قدمت گزارش وی دست یافت و احتمال داد که ریشه گزارش ابن قتیبه، همان خبر وهب بن منبه است.

ج. گونه سوم: روایت مُبَرَّد

اندکی بعد، علی بن حسین مسعودی (م ۳۴۶ق) در مروج الذهب روایت دیگری از این گزارش به دست می‌دهد.^۲ گزارش مسعودی تفاوت‌های اساسی با دو گزارش پیشین دارد:

۱. سند مسعودی متفاوت از منابع پیشین و چنین است: «وَحَدَّثَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدَ بْنَ عَرْفَةَ النَّحْوِيَّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدَ بْنَ يَزِيدَ الْمَبْرَدَ قَالَ:» سند مسعودی به محمد بن یزید مبرد (م ۲۸۵ق) منتهی می‌شود و مشخص نیست مبرد با چه سندی این مطلب را نقل کرده است. بنابراین، سند مسعودی نسبت به سند قبلی که به وهب بن منبه (م ۱۱۴ق) منتهی می‌شد، متأخر است. شایان ذکر است که این متن، در الکامل مبرد یافته نمی‌شود تا بتوان استمرار سند را پی‌گرفت.

۲. مهم‌ترین تغییری که در روایت مسعودی وجود دارد، ارتباط یافتن اشعار با امام هادی علیه السلام و خواندن این اشعار توسط آن حضرت در مجلس بزم متوكل است. در این گزارش، پس از سعایت نزدیکان متوكل از امام هادی علیه السلام و تفتیش منزل وی و بی‌بردن به

۱. احمد بن عجیب، البحر المدید، ج ۵، ص ۲۸۹.

۲. علی بن الحسین مسعودی، مروج الذهب، ج ۴، ص ۱۱.

بی‌گناهی امام، متول با شنیدن اشعاری که توسط امام هادی ع قرائت شد، تحت تأثیر قرار گرفت.^۱

۳. در گزارش مسعودی، بیت‌های شعر، از شش بیت در روایت وهب بن منبه به نه بیت افزایش یافت و سه بیت در انتهای آن افزوده شد.

د. مسعودی از واژه «آتشد» برای سرایش شعر توسط امام، استفاده کرده است که بیانگر خواندن و تمثیل آن حضرت به شعر است؛ نه اینکه خود امام این شعر را سروده باشد.^۲

منابع بعدی، تحت تأثیر مسعودی، گزارش را با اتكای به مروج الذهب به صورت مستقیم یا با واسطه منابع دیگر، بهویژه از طریق وفیات الأعيان ابن خلکان (م ۸۱ع) درج کرده‌اند. برخی نیز بدون ذکر منبع خود، گزارش را همانند مسعودی آورده و آن را مرتبط با امام هادی ع و متول دانسته‌اند که بیانگر استفاده آنان از مسعودی، بدون یاد از منبع خویش است. این گزارش، بیشترین تکرار و بسامد را در منابع پسین یافته است. برخی نویسنده‌گانی که گزارش را به مانند مروج الذهب مسعودی آورده‌اند و قرائت این اشعار توسط امام هادی ع را مربوط به مجلس بزم متول دانسته‌اند، به شرح ذیل می‌باشند:

عبدالملک بن کردبوس تووزی (زنده در ۷۵۷ق) در الاكتفاء^۳، شریشی (م ۱۹ع) در شرح مقامات الحریری^۴، ابن بختیار حلبی (م بعد ۲۵ع) در انس الجنون^۵، سبط بن جوزی (م

۱. کراجکی (م ۴۴۹ق) در کنفرانس الفوائد، ج ۱، ص ۳۴۱، بدون مراجعه و یاد از منبع خویش می‌نویسد: «یکی از سلاطین عباسی یکی از ائمه را احضار کرد و من گمان می‌کنم آن امام، امام جواد ع بوده و خلیفه عباسی هم متول بوده است و متول از امام خواست شعری بخواند؛ امام هم این اشعار را خواند.» ایشان در ادامه شش بیت از اشعار را آورده است. آشکار است که کراجکی از حافظه خویش استفاده کرده است؛ زیرا امام جواد ع در سال ۲۲۰ به شهادت رسید و زمان متول را درک نکرده است.

۲. بنگرید: مرتضی زبیدی، تاج العروس، ج ۹، ص ۲۲۳.

۳. عبدالملک بن کردبوس تووزی، الاكتفاء، ج ۲، ص ۲۱۲.

۴. احمد بن عبدالمؤمن قیسی الشريشی، شرح مقامات الحریری، ص ۲۱۵.

۵. عیسی بن بختیار حلبی، انس الجنون، ص ۲۴۲.

۴۵ عق) در تذكرة الخواص،^۱ ابن خلکان (م ۸۱ عق) در وفیات الأعیان،^۲ علامه حلی (م ۷۲۶ ق) در منهاج الكرامة،^۳ ابوالفداء (م ۷۳۲ ق) در تاریخ ابوالفداء،^۴ ذهبی (م ۷۴۸ ق) در تاریخ الاسلام،^۵ ابن الوری (م ۷۴۹ ق) در تتمة المختصر،^۶ صدی (م ۷۶۴ ق) در الواقی بالوفیات،^۷ یافعی (م ۷۶۸ ق) در مرآة الجنان،^۸ ابن کثیر (م ۷۷۴ ق) در البداية والنهاية،^۹ سید حیدر آملی (م ۷۸۲ ق) در تفسیر المحيط الأعظم^{۱۰} و خواجه محمد پارسا (م ۸۲۲ ق) در فصل الخطاب.^{۱۱} نویسندها بسیار دیگری نیز تحت تأثیر مستقیم مسعودی^{۱۲} و یا با واسطه منابع دیگر، بهویژه به نقل از ابن خلکان، همان گزارش مسعودی را پوشش داده‌اند.^{۱۳}

۱. سیوط بن جوزی، تذكرة الخواص، ص ۳۲۳.

۲. احمد بن محمد ابن خلکان، وفیات الأعیان، ج ۳، ص ۲۷۲.

۳. حسن بن یوسف حلی، منهاج الكرامة، ص ۶۵.

۴. اسماعیل بن علی ابوالفداء، تاریخ ابوالفداء، ج ۱، ص ۳۶۰.

۵. شمس الدین ذهبی، تاریخ الاسلام، ج ۱۸، ص ۱۹۱.

۶. زین الدین عمر ابن الوردي، تتمة المختصر، ج ۱، ص ۳۴۷.

۷. صلاح الدین خلیل بن ایک صدی، الواقی بالوفیات، ج ۲۲، ص ۴۸.

۸. عبدالله بن علی بن سلیمان یافعی، مرآة الجنان، ج ۲، ص ۱۶۰.

۹. عماد الدین اسماعیل بن کثیر دمشقی، البداية والنهاية، ج ۱۱، ص ۱۵.

۱۰. حیدر بن علی آملی، تفسیر المحيط الأعظم، ج ۱، ص ۵۷۵.

۱۱. خواجه محمد پارسا، فصل الخطاب، ص ۵۹۱.

۱۲. برخی منابع دیگر که این اشعار را به انکای گزارش مسعودی در باره امام هادی علیه السلام دانسته‌اند و آن را نقل کرده‌اند، عبارت‌اند از: دمیری (م ۸۰۸ ق) در حیات الحیوان؛ فلشنندی در مآثر الانقاذه؛ ابن طولون (م ۹۵۳ ق) در الائمه الائمه عشر؛ ابومخرمہ (م ۹۴۷ ق) در قلادة النحر؛ بهانی (م ۱۰۳۱ ق) در کشکول؛ ضامن بن شدقم (م ۱۰۹۰ ق) در تحقیق الأزهار؛ شبراوی (م ۱۱۷۱ ق) در الاتحاف؛ مجلسی (م ۱۱۱۰ ق) در بحار الأنوار؛ نعمت الله جزایری (م ۱۱۱۲ ق) در ریاض الأنوار؛ شیخ عباس قمی (م ۱۲۵۹ ق) در منتهی الآمال؛ امین (م ۱۳۷۲ ق) در اعیان الشیعه.

۱۳. ر.ک: بنندیجی، جامع الأنوار، ص ۱۵۸؛ ابن وادران، تاریخ العبابیین، ص ۵۹۸؛ شبلنجی، نور الأبصر،

ص ۳۳۶؛ مدرس، ریحانة الأدب، ج ۵، ص ۱۷۳.

نکته قابل توجه و حائز اهمیت درباره گونه سوم که به امام هادی علیه السلام ارتباط می‌یابد، آن است که این گزارش در کتاب‌های کهنه که درباره سیره و زندگانی موصومان علیهم السلام توسط شیعیان تدوین شده و بخشنی از آن نیز به زندگانی امام هادی علیه السلام اختصاص یافته، راه نیافته است. منابعی مانند: *الإرشاد* شیخ مفید (م ۴۱۳ق)، *اعلام السوری* طبرسی (م ۵۴۸ق) و *المناقب* ابن شهرآشوب (م ۵۸۸ق)، هرچند خبر ساعیت از امام نزد متولک و وارسی منزل او را نقل کرده‌اند،^۱ اما از احضار امام و شعر خواندن وی گزارش نکرده‌اند. این گزارش، بیشتر در منابع اهل سنت مورد توجه قرار گرفته است.

گزارش مسعودی، به پیشینه این شعر اشاره نمی‌کند؛ اما این گزارش، منافاتی با گزارش پیشین که به وهب بن منبه می‌رسد ندارد. به احتمال بسیار، امام هادی علیه السلام به شعر رایجی تمثیل کرده که پیش از این، میان مردم و جوامع علمی رواج داشته و این شعر، سروده ابتدایی خود امام نیست و از جمله اشعار حکیمانه و با محتوای مناسب بوده که امام برای تذکر به متولک، از آن بهره برده است؛ همچنان که دیگر ائمه علیهم السلام گاه به اشعار شرعاً تمثیل می‌کرده‌اند.

۵. گونه چهارم: سروده امام علی علیه السلام

از قرن نهم به بعد، بهویژه پس از روی کار آمدن دولت صفوی (۹۰۷-۱۱۳۵ق)، برخی منابع با استناد به دیوان امام علی علیه السلام،^۲ این اشعار را سروده حضرت علی علیه السلام دانسته‌اند. مهم‌ترین ویژگی روایت به گونه چهارم، علاوه بر تغییر در سراینده آن، این است که اشعار

۱. محمدبن محمدبن نعمان مفید، *الإرشاد*، ج ۲، ص ۳۰۲؛ فضل بن حسن طبرسی، *اعلام السوری*، ج ۲، ص ۱۲۰.

۲. دیوان امیر المؤمنین علی بن ابی طالب علیه السلام، اشعاری منسوب به امام علی علیه السلام که توسط نویسنده‌گان مختلفی از جمله جلویی (م ۳۲۲ق)، فتح‌کردی نیشابوری (م ۵۱۳ق) و قطب الدین کیدری (م بعد ۶۱۰ق) گردآوری شده است. (ر.ک: آقا بزرگ طهرانی، *النریعة*، ج ۲، ص ۴۳۱)

از نُه بیت به ۲۵ بیت افزایش یافته است. منابعی که گزارش را چنین آورده‌اند، به شرح زیر است:

علی بن حسین بن معین الدین مبیدی (م ۹۱۱ق)، در شرح دیوان امام علی^{علیه السلام}، این شعر را از امام علی^{علیه السلام} دانسته و ۲۵ بیت از این شعر را ذکر کرده است.^۱ ابن کربلایی (م ۹۹۷ق) در روضات الجنان نیز همین اشعار را از امام علی^{علیه السلام} دانسته و چنین نوشته است:

و حضرت شاه اولیا، علی مرتضی - علیه التحیة والثناء - از احوال سلاطین
گذشته که از ایشان اثر نمانده و روزگار آیت فنا بر ایشان خوانده، با این آیات
آبدار ڈر ربار خبر داده: باتوا علی قلل الاجمال تحرسهم...^۲

احمد بن یوسف بحرانی (م ۱۱۸۶ق) در کشکول نیز به نقل از دیوان مرتضوی، ۲۵ بیت از این اشعار را آورده است.^۳ همچنین، حبیب‌الله کاشانی (م ۱۳۴۰ق) در تفسیر ست سور، به نقل از الدیوان العلمی که متکفل یاد از اشعار امام علی^{علیه السلام} است، تعداد نُه بیت از این اشعار را ذکر می‌کند.^۴ پس از ایشان نیز شیخ مجdal الدین نجفی اصفهانی (م ۱۴۰۳ق) علاوه بر اینکه این اشعار را از امام علی^{علیه السلام} دانسته، اظهار کرده که امام هادی^{علیه السلام} نیز همین اشعار را در مجلس بزم متوكل تمثیل کرده است.^۵

انتساب این اشعار به امام علی^{علیه السلام}، در منابع کهن پیشینه‌ای ندارد؛ به‌ویژه چند برابر شدن حجم و آیات شعر و افزایش از شش بیت به ۲۵ بیت، بیانگر توسعه این شعر در ادوار بعدی است. انتساب این اشعار به امام علی^{علیه السلام}، با هدف رواج و اعتباربخشی به آن بوده

۱. حسین بن معین الدین مبیدی، دیوان امیر المؤمنین^{علیه السلام}، ص ۳۲۱.

۲. حافظ حسین کربلایی، روضات الجنان و جنات الجنان، ج ۱، ص ۵۳۰.

۳. یوسف بن احمد بحرانی، کشکول، ج ۳، ص ۱۴۷.

۴. حبیب‌الله بن علی مدد کاشانی، تفسیر ست سور، ص ۲۵۸.

۵. شیخ مجdal الدین نجفی اصفهانی، المختار من القصاید، ص ۱۰.

است. در زمینه انتساب این اشعار به امام علی ع، از آن جهت که حاوی نکات اخلاقی بوده، تسامح صورت گرفته است؛ زیرا تمایل عمومی بر آن است که کلمات بلند و حکیمانه، به بزرگان دینی منسوب شود؛ اما در این مورد خاص، منابع این انتساب را تأیید نمی‌کنند.

با توجه به محتوای بلند این شعر و رونق آن، افراد دیگری نیز به آن تمثیل کرده‌اند و گاه تصور شده که این شعر، سروده آنان است؛ جرجانی (م ۴۳۰ق) در باب «سرعت زوال نعمت»، نه بیت از این اشعار را همانند مروج الذهب آورده و می‌گوید: این اشعار را ابوالهیثم بن مروان الزاهد انشاد کرده است.^۱

برخی دیگر نیز به اتكای همین شعر و به تضمین، سروده‌های خود را سامان داده و در اشعارشان از این شعر بهره برده‌اند؛ یاسربن ترکی بن ثابت رصافی خطیب شحنه، از مشایخ ابن عساکر (م ۵۷۱ق)، از جمله این افراد است.^۲

نتیجه

منابع کهن، شعری را مشتمل بر نه بیت به امام هادی ع منسوب کرده و اظهار داشته‌اند که آن حضرت، این اشعار را در مجلس بزم متوکل برای تنبه وی و همراهانش خوانده است. بنا بر گزارش برخی دیگر از منابع، قدمت اشعار به پیش از اسلام می‌رسد. در پژوهش حاضر، با پیگیری گونه‌های نقل این خبر، گزارش‌ها به لحاظ تبار و ریشه، به چهار گونه محصور شد که سه گونه نخست آن (روایت ابن قتیبه، روایت وهب بن منبه و روایت مبرد) با یکدیگر قابل جمع است و منافقاتی میان آنها نیست. تنها گونه چهارم که

۱. حسین بن اسماعیل جرجانی، الاعتبار و سلوة العارفین، ص ۱۵۷.

۲. علی بن حسن بن هبة الله ابن عساکر، معجم الشیوخ، ج ۲، ص ۱۲۳۶.

اشعار به امام علی علیه السلام منسوب شده و ابیات آن به ۲۵ بیت افزایش یافته است، ریشه‌ای در منابع کهن ندارد و از این‌رو، این انتساب، فاقد اعتبار است.

اشعاری این‌چنین که دارای بار اخلاقی و مضامین بلند و بیدارگرانه است، پیوسته مورد توجه مردم بوده و در موقع مناسب، بدان استناد می‌شده است. سراینده این گونه اشعار، روشن نیست و می‌توان آن را دستاورد چندین نسل دانست که هریک به نوبه خود بر آن چیزی افزوده و یا از آن کاسته‌اند. امام هادی علیه السلام نیز در مجلس متوكل به یکی از این نمونه اشعار استناد و تمثیل کرده است. بعدها که این شعر مکانتی ویژه در میان نخبگان یافت، همراه با افزوده‌هایی به امام علی علیه السلام منسوب شد و در دیوان آن حضرت درج گردید.

منابع

١. آقا بزرگ طهرانی، محمد محسن، *الذریعة إلى تصانیف الشیعه*، قم: اسماعیلیان، ١٣٨١ق.
٢. ابشهیی، ابوالفتح محمد بن احمد، *المستظرف فی کل فن مستظرف*، تحقيق سعید محمد لحام، بیروت: عالم الکتب، ١٤١٩ق.
٣. ابن الوردي، زین الدین عمر، *تنمية المختصر فی أخبار البشر*، تحقيق احمد رفت البدراوي، بیروت: دار المعرفة، ١٣٨٩ق.
٤. ابن بحتری حلبی، عیسی، *انس المجنون وراحة المحزون*، تحقيق محمد ادیب جادر، بیروت: دار صادر، ١٩٩٧م.
٥. ابن جوزی، عبدالرحمن، *بستان الوعاظین وریاض السامعین*، تحقيق ایمن عبدالجابر بحیری، بیروت: مؤسسه الكتاب الثقافیة، [بی تا].
٦. ابن خلکان، احمد بن محمد، *وفیات الأعیان وابناء الزمان*، تحقيق عباس احسان، قم: شریف رضی، ١٣٦٤ش.
٧. ابن طولون، شمس الدین محمد، *الائمه الانجاشی*، قم: رضی، [بی تا].
٨. ابن عبدالبر، یوسف بن عبدالله، *بهجۃ المجالس*، تحقيق محمد مرسي خولی، بیروت: دار الکتب العلمیة، [بی تا].
٩. ابن عجیبه، احمد، *البحر المدید فی تفسیر القرآن*، تحقيق احمد عبدالله قرشی رسلان، قاهره: دار رضی، ١٤١٩ق.
١٠. ابن عساکر، علی بن حسن بن هبة الله، *معجم الشیوخ*، تحقيق دکتور وفاء تقی الدین، دمشق: دار البشایر، ١٤٢١ق.
١١. ابن کثیر دمشقی، عماد الدین اسماعیل بن کثیر، *البداية والنهاية*، بیروت: دار الفکر، [بی تا].
١٢. ابن ناقیا، عبدالله بن محمد، *الجمان فی تشبيهات القرآن*، تحقيق علی میرلوحی، مشهد: آستان قدس رضوی، ١٣٧٤ش.
١٣. ابن وادران، *تاریخ العباسین*، تحقيق منجی کعبی، بیروت: دار الغرب الاسلامی، [بی تا].

۱۴. ابوالفداء، اسماعیل بن علی، تاریخ ابن الفداء، تحقیق محمود دیوب، بیروت: دار الكتب العلمیة، ۱۴۱۷ق.
۱۵. ابومخرم، عبدالله بن طیب بن عبدالله، قلادة النحر فی وفيات أعيان الدهر، بیروت: دار المنهاج، ۱۴۲۸ق.
۱۶. ابوحیان توحیدی، علی بن محمد، البصائر والذخائر، تحقیق وداد القاضی، بیروت: دار صادر، [بی تا].
۱۷. امین عاملی، سید محسن، أعيان الشیعہ، بیروت: دار التعارف، ۱۴۰۳ق.
۱۸. آملی، حیدر بن علی، تفسیر المحيط الأعظم والبحر الخضم فی تأویل کتاب الله العزیز المحکم، تحقیق محسن موسوی تبریزی، قم: نور علی نور، ۱۴۲۲ق.
۱۹. بحرانی، یوسف بن احمد، الکشکول، بیروت: دار و مکتبة هلال، ۱۹۹۸م.
۲۰. بنديجي، عيسى صفاء الدين، جامع الأنوار فی مناقب الآخیار، تحقیق اسامه ناصر نقشبندی، بیروت: الدار العربي للموسوعات، ۱۴۲۲ق.
۲۱. بهایی، محمدبن حسین عاملی، الکشکول، بیروت: اعلمی، ۱۴۰۳ق.
۲۲. پارسا، خواجه محمد، فصل الخطاب لوصل الأحباب، تحقیق جلیل مسگرنژاد، تهران: مرکز نشر دانشگاهی، ۱۳۸۱ش.
۲۳. جرجانی، الحسین بن اسماعیل، لاعتبار وسلوٰۃ العارفین، تحقیق عبد السلام بن عباس الوجیه، مؤسسه امام زید بن علی، ۱۴۰۱م.
۲۴. جزايري، سید نعمت الله، ریاض الأبرار فی مناقب الائمة الأطهار علیهم السلام، بیروت: موسسه التاریخ العربي، ۱۴۲۷ق.
۲۵. حرّ عاملی، محمدبن حسن، وسائل الشیعہ، قم: مؤسسه آل البيت علیهم السلام، ۱۴۰۹ق.
۲۶. حلی، حسن بن یوسف بن مطهر، منهاج الكرامة فی معرفة الإمامة، مشهد: مؤسسه عاشورا، ۱۳۷۹ش.
۲۷. دمیری، کمال الدین محمدبن موسی، حیاة الحیوان الکبری، تحقیق احمد حسن بسج، بیروت: دار الكتب العلمیة، ۱۴۲۴ق.

- .٢٨. دیلمی، حسن بن محمد، *رشاد القلوب*، قم: الشریف الرضی، ١٤١٢ق.
- .٢٩. دینوری، ابن قییه، *عيون الأخبار*، تحقيق یوسف علی طویل، قاهره: دار الكتب، ١٣٤٦ق.
- .٣٠. دینوری، ابویکر احمدبن مروان بن محمد، *المجالسة وجواهر العلم*، تحقيق مشهور بن حسن آل سلمان ابو عبیدة، بیروت: دار ابن حزم، ١٤١٩ق.
- .٣١. ذہبی، شمس الدین، *تاریخ الاسلام ووفیات المشاہیر والأعلام*، بیروت: دار الكتب العربي، ١٤٠٩ق.
- .٣٢. زبیدی، مرتضی، *تاج العروس*، تحقيق علی شیری، بیروت: دار الفکر، ١٤١٤ق.
- .٣٣. سبط بن جوزی، *تذكرة الخواص*، قم: منشورات الشریف الرضی، ١٤١٨ق.
- .٣٤. سخاوی، محمدبن عبدالرحمن، *الضوء اللامع لأهل القرن التاسع*، بیروت: منشورات دار مکتبة الحياة، [بی تا].
- .٣٥. —، *البلدانیات*، تحقيق حسام بن محمد قطان، ریاض دار العطاء، ١٤٢٢ق.
- .٣٦. شبراوی، جمال الدین، *الاتحاف بحب الاشراف*، قم: دار الكتب، ١٤٢٣ق.
- .٣٧. شبلنچی، مؤمن بن حسن، *نور الأباء فی مناقب آل بیت النبی المختار*، قم: رضی، [بی تا].
- .٣٨. صفدي، صلاح الدین خلیل بن اییک، *الوافی بالوفیات*، تحقيق احمد الأرناؤوط و ترکی مصطفی، بیروت: دار الاحیاء التراث العربي، [بی تا].
- .٣٩. ضامن بن شدقم، *تحفة الأزهار وزلال الأنهاres فی تسبیب ابناء الائمه الأطهار ع*، تهران: دفتر نشر میراث مکتوب، ١٣٧٨ش.
- .٤٠. طبرسی، فضل بن حسن، *اعلام الوری باعلام الهدی*، قم: آل بیت ع
- .٤١. طرطوشی المالکی، ابویکر محمدبن مولید القھری، *سراج الملوك*، مصر: اوائل المطبوعات العربية، ١٢٨٩ق.
- .٤٢. طوسی، محمدبن حسن، *الخلاف*، تحقيق علی خراسانی و همکاران، قم: جامعه مدرسین، ١٤٠٧ق.
- .٤٣. عامری الحرضی الیمانی، یحیی بن ابی بکربن محمد، *غربال الزمان فی وفیات الأعیان*، تصحیح محمد ناجی زعیی عمر، دمشق: دار الخیر، [بی تا].

۴۴. قلقشنده، احمد بن علی، *ما ثر الاناقه فی معالم الخلافة*، تحقيق عبدالستار احمد فراج، بيروت: عالم الكتب، ۱۴۲۸ق.

۴۵. قمی، شیخ عباس، منتهی الآمال فی تواریخ النبی والآل، قم: دلیل ما، ۱۳۷۹ش.

۴۶. قیسی الشریسی، ابوالعباس احمد بن عبدالمؤمن، *شرح مقامات الحریری البصری*، تصحیح محمد عبدالمنعم خفاجی، مصر: ۱۳۷۲ق.

۴۷. کاشانی، حبیب‌الله‌بن‌علی مدد، *تفسیر ست سور*، تحقيق مؤسسه فرهنگی ضحی، تهران: شمس الضحی، ۱۳۸۳ش.

۴۸. کراجکی، محمد بن علی، *كنز الفوائد*، قم: دار الذخائر، ۱۴۱۰ق.

۴۹. کربلایی، حافظ حسین، *روضات الجنان وجنات الجنان*، تحقيق جعفر سلطان القرائی، تبریز: ستوده، ۱۳۸۲ش.

۵۰. توzerی، عبدالملک بن کردبوس، *الاكتفاء فی اخبار الخلفاء*، تحقيق عبدالقادر بوبایه، بيروت: دار الكتب العلمیة، ۲۰۰۹م.

۵۱. مجلسی، محمد باقر، *بحار الأنوار*، تهران: اسلامیة، ۱۳۶۳ش.

۵۲. مدرس، محمد علی، *ريحانة الأدب*، تهران: کتاب فروشی خیام، ۱۳۶۹ش.

۵۳. مستوفی قزوینی، حمد الله بن ابی بکر بن احمد، *تاریخ گزیده*، تحقيق عبدالحسین نوابی، تهران: امیرکبیر، ۱۳۶۴ش.

۵۴. مسعودی، ابوالحسن علی بن الحسین، *مروح الذهب*، قم: دار الهجرة، ۱۴۰۹ق.

۵۵. مفید، محمد بن محمد بن نعمان، *الإرشاد فی معرفة حجج الله علی العباد*، قم: کنگره شیخ مفید، ۱۴۱۳ق.

۵۶. مبیدی، ابوالفضل رسید الدین، *کشف الأسرار*، تهران: امیرکبیر، ۱۳۷۱ش.

۵۷. مبیدی، حسین بن معین الدین، *شرح دیوان منسوب به امام علی لیثیا*، تهران: انتشارات میراث مکتوب، [بی تا].

۵۸. ناشناس، بخشی از تفسیری کهن به فارسی، *تصحیح آیت الله زاده شیرازی*، تهران: نشر میراث مکتوب، ۱۳۷۵ش.

٥٩. نجفی اصفهانی، شیخ مجدالدین، *المختار من القصائد والأشعار*، تحقيق محمدحسین نجفی، قم: مجمع ذخائر اسلامی، ١٣٩٣ش.

٦٠. یافعی، ابومحمد عبدالله بن علی بن سلیمان، *مرآة الجنان وعبرة الیقظان*، قاهره: دار الكتب الاسلامية، [بی تا].

٦١. یعقوبی، احمدبن ابی یعقوب بن جعفر بن وهب، *تاریخ یعقوبی*، بیروت: دار صادر، [بی تا].